



www.qbz.gov.al

Buletini i Njoftimeve Zyrtare I REPUBLIKËS SË SHQIPËRISË

Botim i Qendrës së Botimeve Zyrtare

Viti: 2023 – Numri: 41

Tiranë – E hënë, 11 dhjetor 2023

PËRMBAJTJA

		Faqe
Urdhër i Agjencisë Shtetërore të Kadastrës nr. 2368, datë 9.11.2023	Për delegim kompetence.....	3
Kërkesë e Ministrisë së Shëndetësisë dhe Mbrojtjes Sociale nr. 31, datë 6.12.2023	Për ftesën për kuotim (ITQ) - Blerje për mallra: Pajisje IT-je për stafin e PCU-së, përfitues i së cilave është Ministria e Shëndetësisë dhe Mbrojtjes Sociale.....	3
Njoftim i Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë nr. 22192, datë 7.12.2023	Për shitje me ankand të pronës shtetërore në administrim të Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë.....	5
Njoftim i Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë nr. 22192/1, datë 7.12.2023	Për shitje me ankand të pronës shtetërore në administrim të Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë.....	6
Kërkesë e Komisionit të Pavarur të Kualifikimit nr. 4681, datë 11.12.2023	Për shpalljen e 1 (një) vendi vakant për pozicionin e Këshilltarit Ligjor, me afat 6 muaj deri në 1 vit, në Komisionin e Pavarur të Kualifikimit.....	7



URDHËR

Nr. 2368, datë 9.11.2023

PËR DELEGIM KOMPETENCE

Në mbështetje të nenit 28, germa “d”; të ligjit nr. 9000, datë 30.1.2003, “Për organizimin dhe funksionimin e Këshillit të Ministrave”; të neneve 28 dhe 29 të ligjit nr. 44/2015, “Kodi i Procedurave Administrative”, në funksion të mbarëvajtjes së veprimtarisë administrative dhe zbatimit të detyrimeve të parashikuara në kuadrin ligjor në fuqi,

URDHËROJ:

1. Delegimin e znj. Eljona Doçi, drejtor i Njesisë Juridike dhe Kontrollit, të kompetencës për të sigluar shpërndarjen e korrespondencës shkresore të administruar në Drejtorinë e Përgjithshme të ASHK-së, sipas fushës përkatëse të përgjegjësisë njësive/drejtorive/sectorëve.

2. Në rast mungese në detyrë të drejtorit të Njesisë Juridike dhe Kontrollit, delegimi i kompetencës konsiderohet i ndërprerë për periudhën e mungesës, në kuptim të nenit 29, pika 2, germa “ç”, të Kodit të Procedurave Administrative. Gjatë mungesës, kompetenca ushtrohet nga drejtori i përgjithshëm.

3. Ngarkohet drejtori i Njesisë Juridike dhe Kontrollit dhe sektori i Arkivit dhe i Protokollit në Drejtorinë e Përgjithshme për zbatimin e këtij urdhri.

Ky urdhër hyn në fuqi menjëherë dhe botohet në Buletinin e Njoftimeve Zyrtare.

DREJTOR I PËRGJITHSHËM
Dallëndyshe Bici

KËRKESË

Nr. 31, datë 6.12.2023

**PËR FTESËN PËR KUOTIM (ITQ) -
BLERJE PËR MALLRA: PAJISJE IT-je
PËR STAFIN E PCU-së, PËRFITUES I SË
CILAVE ËSHTË MINISTRIA E
SHËNDETËSISË DHE MBROJTJES
SOCIALE**

11 dhjetor 2023

Ftesë për kuotim (ITQ) - Blerje për mallra

Titulli i projektit: Projekti për Përmirësimin e Sistemit Shëndetësor (HSIP)

Kontrata: Pajisje IT-je për stafin e PCU-së
I nderuar furnizues,

1. Jeni të ftuar të paraqitni kuotimin/et e çmimeve për artikujt e mëposhtëm:

Nr.	Emri i pajisjes	Njësia	Sasia
1	Kompiuter All in one AiO 27"	copë	3
2	UPS	copë	3
3	Skaner Tip 4	copë	1
4	Fotokopje Multifunction Color MFP Basic	copë	1
5	Printer Color Advanced	copë	1
6	Laptop Advanced	copë	3

Kuotimet duhet të mbulojnë të gjithë artikujt e kërkuar, si dhe të gjitha sasi të kërkuara për atë artikull (kuotimet e pjeshme nuk do të pranohen).

Informacioni mbi kërkesën për kuotimin final, specifikimet teknike, sasi të kërkuara dhe orari i dorëzimit gjenden në www.shendetesia.gov.al, ose mund të jepet duke dërguar kërkesë me shkrim në adresën: hsip.dudushi@gmail.com

2. Kuotimi juaj i çmimit në formularin bashkangjitur mund të dorëzohet personalisht ose me postë në adresën e mëposhtme:

Znj. ENTELA RAMOSAÇAJ

Zëvendësministër

Projekti për Përmirësimin e Sistemit Shëndetësor

Ministria e Shëndetësisë dhe Mbrojtjes Sociale (Rruga e Kavajës), Tiranë, Shqipëri

3. Afati i fundit për marrjen e kuotimit/eve tuaj/a nga blerësi në adresën e treguar në këtë paragraf: **27 dhjetor 2023, ora 11:00 me orën lokale.**

4. Kuotimi juaj, në dy kopje dhe në gjuhën angleze, duhet të shoqërohet me dokumentacionin



teknik dhe katalogun/ët) adekuat/ë dhe materiale të tjera të shtypura ose informacione përkatëse për artikullin e cituar, duke përfshirë emrat dhe adresat e firmave që ofrojnë, gjithashtu, mirëmbajtjen e *software*-it në Shqipëri.

5. Kuotat tuaja duhet të dorëzohen sipas udhëzimeve të mëposhtme dhe në përputhje me kontratën bashkangjitur. Termat dhe kushtet e furnizimit të bashkangjitur janë pjesë përbërëse e kontratës.

i. Çmimet: çmimet duhet të kuotohen në euro (EUR) për koston totale që përfshin të gjitha taksat, TVSH-në, detyrimet, instalimin.

ii. Gjithashtu, duhet të plotësohen të gjitha specifikimet teknike.

iii. Vlerësimi i kuotimit: ofertat e përcaktuara se janë në thelb të përgjegjshme ndaj specifikimeve teknike do të vlerësohen, duke krahasuar çmimin total në destinacionin përfundimtar, sipas paragrafit “i” më lart.

Në vlerësimin e kuotimeve, blerësi do të përcaktojë për çdo ofertë çmimin e vlerësuar, duke rregulluar kuotimin e çmimit, duke bërë ndonjë korigjim për çdo gabim aritmetik, si më poshtë:

a) kur ka një mospërputhje midis shumave në shifra dhe me fjalë, shumën me fjalë do ta rregullojë;

b) kur ka një mospërputhje ndërmjet normës së njësisë dhe totalit të zërit që rezulton nga shumëzimi i normës së njësisë me sasinë, norma për njësi e kuotuar do ta rregullojë;

c) nëse një furnizues refuzon të pranojë korigjimin, kuotimi i tij do të refuzohet.

iv. Dhënia e urdhrat të blerjes: dhënia do t'i jepet ofertuesit që ofron çmimin më të ulët të vlerësuar dhe që plotëson standardet e kërkuara të aftësive teknike dhe financiare. Ofertuesi i suksesshëm do të nënshkruajë një kontratë, sipas formës së bashkangjitur të kontratës dhe kushteve të furnizimit.

v. Vlefshmëria e ofertës: kuotimi/et juaj duhet të jetë i vlefshëm për një periudhë prej 45 (dyzet e pesë) ditësh nga afati i fundit për marrjen e kuotimeve të treguara në paragrafin 5 të kësaj ftese për kuotim.

7. Informacione të mëtejshme mund të merren nga:

Znj. Blerina Dudushi

Menaxher i projektit

Projekti për Përmirësimin e Sistemit Shëndetësor

hsip.dudushi@gmail.com

Teksti i plotë i ITQ-së (ftesës për ofertë), përfshirë dhe specifikimet teknike, gjendet në www.shendetesia.gov.al, ose mund të jepen, duke dërguar kërkesë me shkrim në adresën hsip.dudushi@gmail.com

11 December 2023

Invitation to Quote (ITQ) – Shopping for Goods

Project Title: Health System Improvement project

Contract: IT equipment for PCU

Dear Supplier,

1. You are invited to submit your price quotation(s) for the following items:

Nr.	Equipment description	Pieces	Amount
1	Kompiuter All in one AiO 27"	Pieces	3
2	UPS	Pieces	3
3	Skaner Tip 4	Pieces	1
4	Fotokopje Multifunction Color MFP Basic	Pieces	1
5	Printer Color Advanced	Pieces	1
6	Laptop Advanced	Pieces	3

The quotations should cover all required items, as well as all quantities required for that item (partial quotations will not be accepted).

Information on the full ITQ and Technical Specifications, required quantities and delivery schedule are available at www.shendetesia.gov.al or may be provided upon request in writing to hsip.dudushi@gmail.com

2. Your price quotation in the form attached may be submitted in person or by mail at the following address:

Mrs. Entela RAMOSAÇAJ

Deputy Minister of Health

Health System Improvement Project

Ministry of health and Social protection (Rruga e Kavajës) Tirana, Albania.

3. The deadline for receipt of your quotation (s) by the Purchaser at the addressed indicated in this paragraph: **27 December 2023, 11:00 local time.**

4 Your quotation in duplicate and in English language, should be accompanied by adequate



technical documentation and catalogue(s) and other printed material or pertinent information for the item quoted, including names and addresses of firms providing also software maintenance in Albania.

5. Your quotation(s) should be submitted as per the following instructions and in accordance with the attached Contract. The attached Terms and Conditions of Supply is an integral part of the Contract.

i. PRICES: The prices should be quoted in Euro (EUR) for the Total Cost which includes all taxes, VAT, duties, installation.

ii. In addition all the technical specifications must be fulfilled.

iii. EVALUATION OF QUOTATIONS: Offers determined to be substantially responsive to the technical specifications will be evaluated by comparison of the total price at final destination as per paragraph. i) above.

In evaluating the quotations, the Purchaser will determine for each bid the evaluated price by adjusting the price quotation by making any correction for any arithmetical errors as follows:

a) Where there is a discrepancy between amounts in figures and in words, the amount in words will govern;

b) where is a discrepancy between the unit rate and the line item total resulting from multiplying the unit rate by the quantity, the unit rate as quoted will govern;

c) if a Supplier refuses to accept the correction, his quotation will be rejected.

iv. AWARD OF PURCHASE ORDER: The award will be made to the bidder offering the lowest evaluated price and that meets the required

standards of technical and financial capabilities. The successful bidder will sign a Contract as per attached form of contract and terms and conditions of supply.

v. VALIDITY OF THE OFFER: Your quotation(s) should be valid for a period of forty-five (45) days from the deadline for receipt of quotation(s) indicated in Paragraph 5 of this Invitation to Quote.

7. Further information can be obtained from:

Mrs. Blerina DUDUSHI

Project Manager

Health System Improvement Project

hsip.dudushi@gmail.com

The complete text of ITQ (Invitation to quote) including technical specifications is available at www.shendetesia.gov.al or may be provided upon request in writing to hsip.dudushi@gmail.com

NJOFTIM

Nr. 22192, datë 7.12.2023

**PËR SHITJE ME ANKAND TË PRONËS
SHTETËRORE NË ADMINISTRIM TË
INSTITUTIT TË PËRGATITJES SË
QENVE TË POLICISË, TIRANË**

Në zbatim të VKM-së nr. 926, datë 29.12.2014, “Për kriteret e vlerësimit të pronës shtetërore, që privatizohet apo transformohet dhe procedurën e shitjes”, të ndryshuar, kapitulli III, shpall për shitje me VAM të ulur, si më poshtë:

1. Në administrim të Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë

Nr.	Emërtimi	Datëlindja	Vendndodhja	Vlera fillestare e ankandit në lek	Zhvillimi i ankandit		
					Data	Ora	Vendi
1	Qeni Rudi	3.10.2013	Tiranë	4,000	4.1.2024	11:00	DPSH
2	Qeni Piku	24.11.2013	Tiranë	4,000	4.1.2024	11:15	DPSH
3	Qeni Tana	15.9.2012	Tiranë	4,000	4.1.2024	11:30	DPSH
4	Qeni Ina	15.6.2013	Tiranë	4,000	4.1.2024	11:45	DPSH
5	Qeni Fiksi	17.3.2012	Tiranë	4,000	4.1.2024	12:00	DPSH
6	Qeni Petra	1.3.2013	Tiranë	4,000	4.1.2024	12:15	DPSH
7	Qeni Ysta	1.3.2013	Tiranë	4,000	4.1.2024	12:30	DPSH
8	Qeni Asta	16.6.2021	Tiranë	10,000	4.1.2024	12:45	DPSH



Çdo person fizik apo juridik i interesuar për blerje duhet të paraqesë në vendin, datën dhe orën e njoftuar pranë komisionit të ankandit, dokumentacionin si më poshtë:

1. Kërkesë me shkrim për blerje e regjistruar pranë protokollit të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë.

2. Garancinë bankare apo mandatpagesën në original, që vërteton ngurtësimin e 20% të vlerës së fillimit të ankandit në lek, për llogari të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë.

3. Dokument identifikimi (pasaportë biometrike ose letërnjoftim).

Shënim. Pjesëmarrësit në ankand, i cili tërhiqet nga ankandi pa dhënë asnjë ofertë për vlerën e shpallur për shitje, i konfiskohet 20% e garancisë bankare, e ngurtësuar për pjesëmarrje në ankand.

Garancia bankare apo mandatpagesa duhet të bëhet detyrues brenda afatit të pranimit të kërkesave për pjesëmarrje në ankand. Garancia bankare apo mandatpagesa mund të bëhen pranë çdo banke të nivelit të dytë në llogaritë respektive

të hapura për Ministrinë e Financave dhe Ekonomisë, pasi të keni tërhequr pranë DPSH-së ose degëve të thesarit në rrethe faturën për arkëtim të plotësuar dhe të nënshkruar nga përfaqësuesi i institucionit.

Këto informacione gjenden edhe në faqen e internetit të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë: www.financa.gov.al.

NJOFTIM

Nr. 22192/1, datë 7.12.2023

PËR SHITJE ME ANKAND TË PRONËS SHTETËRORE NË ADMINISTRIM TË INSTITUTIT TË PËRGATITJES SË QENVE TË POLICISË, TIRANË

Në zbatim të VKM-së nr. 926, datë 29.12.2014, “Për kriteret e vlerësimit të pronës shtetërore, që privatizohet apo transformohet dhe procedurën e shitjes”, të ndryshuar, kapitulli III, shpall për shitje me VAM fillestar, si më poshtë:

1. Në administrim të Institutit të Përgatitjes së Qenve të Policisë, Tiranë

Nr.	Emërtimi	Datëlindja	Vendndodhja	Vlera fillestare e ankandit në lek	Zhvillimi i ankandit		
					Data	Ora	Vendi
1	Qeni Blini	25.4.2014	Tiranë	8,000	5.1.2024	10:00	DPSH
2	Qeni Jona	1.11.2021	Tiranë	20,000	5.1.2024	10:15	DPSH
3	Qeni Bukla	3.10.2013	Tiranë	8,000	5.1.2024	10:30	DPSH
4	Qeni Buna	9.12.2013	Tiranë	8,000	5.1.2024	10:45	DPSH
5	Qeni Kiki	28.1.2022	Tiranë	20,000	5.1.2024	11:00	DPSH
6	Qeni Mai	28.1.2022	Tiranë	20,000	5.1.2024	11:15	DPSH
7	Qeni Gresa	31.3.2022	Tiranë	20,000	5.1.2024	11:30	DPSH
8	Qeni Kita	12.11.2014	Tiranë	8,000	5.1.2024	11:45	DPSH
9	Qeni Boka	15.6.2013	Tiranë	8,000	5.1.2024	12:00	DPSH
10	Qeni Aksi	16.6.2021	Tiranë	20,000	5.1.2024	12:15	DPSH

Çdo person fizik apo juridik i interesuar për blerje duhet të paraqesë në vendin, datën dhe orën e njoftuar pranë komisionit të ankandit, dokumentacionin si më poshtë:

1. Kërkesë me shkrim për blerje e regjistruar pranë protokollit të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë.

2. Garancinë bankare apo mandatpagesën në original, që vërteton ngurtësimin e 20% të vlerës së fillimit të ankandit në lek, për llogari të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë.

3. Dokument identifikimi (pasaportë biometrike ose letërnjoftim).

Shënim. Pjesëmarrësit në ankand, i cili tërhiqet nga ankandi pa dhënë asnjë ofertë për vlerën e shpallur për shitje, i konfiskohet 20% e garancisë bankare, e ngurtësuar për pjesëmarrje në ankand.

Garancia bankare apo mandatpagesa duhet të bëhet detyrues brenda afatit të pranimit të kërkesave për pjesëmarrje në ankand. Garancia bankare apo mandatpagesa mund të bëhen pranë çdo banke të nivelit të dytë në llogaritë respektive të hapura për Ministrinë e Financave dhe Ekonomisë, pasi të keni tërhequr pranë DPSH-së ose degëve të thesarit në rrethe faturën për arkëtim të plotësuar dhe të nënshkruar nga përfaqësuesi i institucionit.

Këto informacione gjenden edhe në faqen e internetit të Ministrisë së Financave dhe Ekonomisë: www.financa.gov.al.

KËRKESË

Nr. 4681, datë 11.12.2023

PËR SHPALLJEN E 1 (NJË) VENDI VAKANT PËR POZICIONIN E KËSHILLTARIT LIGJOR, ME AFAT 6 MUAJ DERI NË 1 VIT, NË KOMISIONIN E PAVARUR TË KUALIFIKIMIT

Në zbatim të nenit 22, të ligjit nr. 84/2016, “Për rivlerësimin kalimtar të gjyqtarëve dhe prokurorëve në Republikën e Shqipërisë”, Komisioni i Pavarur i Kualifikimit rishpall fillimin e procedurave për personat e interesuar që kërkojnë të aplikojnë për pozicionin e Këshilltarit Ligjor në Komisionin e Pavarur të Kualifikimit, kategoria e pagës: 80% e G3,

Kandidati duhet të plotësojë kërkesat e mëposhtme:

a) Të ketë përfunduar ciklin e dytë të studimeve universitare për drejtësi me diplomë “Master i shkencave” në Shqipëri, ose studimet universitare për drejtësi jashtë vendit, dhe të ketë marrë diplomë të njësuar, sipas legjislacionit në fuqi për njësimin e diplomave;

b) Të zotërojë shumë mirë gjuhën angleze;

c) Të ketë shtatë vjet përvojë pune në sistemin e drejtësisë ose në administratën publike.

Kushte të përgjithshme:

- Kandidatët duhet të plotësojnë kriteret për t'u pajisur me certifikatë sigurie, sipas vendimit të Këshillit të Ministrave nr. 188, datë 4.3.2015;

- Ndaj tij të mos jetë nisur procedim penal, të mos jetë dënuar me vendim të formës së prerë për kryerjen e një krimi ose kundërvajtjeje penale;

- Ndaj tij të mos jetë marrë masë disiplinore me largim nga detyra ose ndonjë masë tjetër disiplinore, e cila është ende në fuqi, sipas legjislacionit, në momentin e aplikimit;

- Kandidatët duhet të kenë aftësi për t'u përshtatur e për të punuar në grup, nën presion, si dhe në afate kohore të limituara.

Kandidati i interesuar duhet të dorëzojë dokumentet e mëposhtme:

1. Kërkesë me shkrim, shprehje interesi;

2. Jetëshkrim profesional, përfshirë të dhënat e kontaktit, postën elektronike zyrtare dhe adresën postare;

3. Kopje të dokumenteve (diplomë, letërnjoftim, librezë pune (origjinale ose të noterizuara));

4. Dëshmi penaliteti;

5. Vlerësimin e fundit nga eprori direkt;

6. Çdo dokumentacion tjetër që vërteton plotësimin e kushteve të mësipërme, si dhe në trajnimet, kualifikimet, arsimin shtesë, vlerësimet pozitive apo të tjera të përmendura në jetëshkrim.

Aplikimet duhet të dorëzohen **brenda datës 21.12.2023**, pranë institucionit të Komisionit të Pavarur të Kualifikimit, në adresën; Rruga e Kavajës, ish-Lidhja e Shkrimtarëve, Tiranë, zyra e protokollit, nga e hëna—të premte, ora 08:30–17:00, ose nëpërmjet postës elektronike, në adresën: info@kpk.al, i cili konfirmon nëpërmjet postës elektronike marrjen e aplikimit.

Buletini i Njoftimeve Zyrtare shpërndahet falas në çdo pikë të Postës Shqiptare.
Përmbajtja e Buletinit Zyrtar mund të konsultohet falas dhe pranë Qendrës së Botimeve Zyrtare.

*Shënim: Ky dokument është gjeneruar dhe vulosur me anë
të një procedure automatike nga një sistem elektronik
(Qendra e Botimeve Zyrtare)*

Tiranë, 2023